



## EINWOHNERGEMEINDE FREIMETTIGEN

### 33. Protokoll der Einwohnergemeindeversammlung

Tag und Zeit	Donnerstag, 23. Mai 2019, 20.00 Uhr
Ort	Saal, Schulhaus Freimettigen
Vorsitz	Arthur Vifian
Sekretariat	Irene Locher
Anwesend	von 339 Personen, die in Gemeindeangelegenheiten stimmberechtigt sind: 23 Personen oder 6.8 % %
Traktanden	1. Verwaltungsrechnung 2018 - Orientierung - Genehmigung 2. Kreditabrechnung: Sanierung Strassenentwässerung Diessbachstrasse 3. Orientierungen und Verschiedenes

---

Der Gemeindepräsident begrüsst die Anwesenden und teilt mit, dass die Versammlung und ihre Traktanden vorschriftsgemäss publiziert worden sind. Die Anwesenden werden auf die Vorschriften bezüglich Gemeindestimmrecht aufmerksam gemacht und zur gegenseitigen Stimmrechtskontrolle aufgefordert.

Nicht stimmberechtigte Besucher:

- Irene Locher, Gemeindeschreiberin

Als Stimmzähler wird Schmied Daniel vorgeschlagen und gewählt. Dieser nimmt sogleich die Anzahl der Stimmberechtigten auf.

Das Protokoll der Versammlung vom 28. November 2019 lag vom 12. Dezember 2018 – 14. Januar 2019 in der Gemeindeschreiberei öffentlich auf. Es sind keine Einsprachen eingegangen und der Gemeinderat hat das Protokoll am 16. Januar 2019 gem. Art. 64 OgR genehmigt. Die öffentliche Auflage des Protokolls der heutigen Versammlung wird wiederum im Amtsanzeiger publiziert werden.

Ferner macht der Vorsitzende auf die Rügepflicht und das Beschwerderecht aufmerksam.

**172 08.0100 Finanzplanung, Voranschlag, Verwaltungsrechnung**  
**08.0131 Verwaltungsrechnung**  
**Jahresrechnung 2018: Orientierung und Genehmigung**

<b>ERFOLGSRECHNUNG</b>	Aufwand <b>Gesamthaushalt</b>	Fr.	1'735'971.99
	Ertrag <b>Gesamthaushalt</b>	Fr.	1'736'964.90
	Ertragsüberschuss	Fr.	992.91
davon	Aufwand <b>Allgemeiner Haushalt</b>	Fr.	1'551'969.00
	Ertrag <b>Allgemeiner Haushalt</b>	Fr.	1'551'969.00
	Aufwand-/Ertragsüberschuss	Fr.	0.00

Aufwand <b>Wasserversorgung</b>	Fr.	48'152.04
Ertrag <b>Wasserversorgung</b>	Fr.	42'989.30
Aufwandüberschuss	Fr.	5'162.74
Aufwand <b>Abwasserentsorgung</b>	Fr.	93'921.85
Ertrag <b>Abwasserentsorgung</b>	Fr.	98'772.40
Ertragsüberschuss	Fr.	4'850.55
Aufwand <b>Abfall</b>	Fr.	41'929.10
Ertrag <b>Abfall</b>	Fr.	43'234.20
Ertragsüberschuss	Fr.	1'305.10

Im Einzelnen können die Mehrerträge von insgesamt Fr.153'464.90 wie folgt ausgewiesen werden:

Einkommenssteuern	CHF	+	55'700
Vermögenssteuern	CHF	+	6'900
Quellensteuer	CHF	-	5'800
Lotteriegewinne	CHF	+	8'400
Grundstückgewinnsteuer, Sonderveranlagung (Säule 3a)	CHF	+	27'600
Feuerwehr Ersatzabgaben	CHF	+	5'800
Finanzausgleich	CHF	-	3'600
Rückerstattung und Kostenbeteiligung Dritter	CHF	+	5'000
Pacht- und Mietzins Liegenschaften FV	CHF	+	3'300
Entschädigung Kanton (KIGA, Schule, öff. Beleucht., usw.)	CHF	+	10'800
Entschädigung Gemeinde (KIGA)	CHF	+	36'700

Im Gegenzug gibt es auch bei den Aufwänden Mehrausgaben zu verzeichnen von Total Fr. 88'071.99:

Personalaufwand	CHF	+	5'700
Material- und Warenaufwand, nicht aktivierbare Anlagen	CHF	-	8'200
Dienstleistungen und Honorare	CHF	-	5'600
Baulicher und betrieblicher Unterhalt	CHF	+	31'300
Unterhalt Mobiliien und Anlagen, Benützungskosten	CHF	-	5'100
Spesenentschädigung	CHF	-	2'200
Abschreibung VV und Anlagen	CHF	+	4'500
Liegenschaftsaufwand FV	CHF	+	3'700
Einlagen Fonds und Spezialfinanzierung	CHF	+	6'500
Entschädigung an Kanton und Gemeinden	CHF	+	38'700
Finanz- und Lastenausgleich an Kanton (FILAG)	CHF	+	2'400
Einlage in Vorfinanzierung des EK	CHF	+	11'400
Interne Verrechnung	CHF	+	3'700

### **Bilanz**

Das Finanzvermögen per 31. Dezember 2018 beläuft sich auf Fr. 2'258'016.65 und hat gegenüber dem Jahresanfang um Fr. 55'258.46 zugenommen.

Das Verwaltungsvermögen beträgt per Ende 2018 Fr. 70'469.60 (Vorjahr 65'266.55).

Das Fremdkapital beläuft sich per Ende Rechnungsjahr auf Fr. 195'960.89 (Vorjahr Fr. 206'719.95).

Das massgebende Eigenkapital beträgt per 31.12.2018 Fr. 396'176.69 (unverändert).

<b>INVESTITIONSRECHNUNG</b>	Ausgaben	Fr.	19'636.80
	Einnahmen	Fr.	10'838.75
	Nettoinvestitionen	Fr.	8'798.05

<b>NACHKREDITE</b> (nur zur Kenntnisnahme an GV)	Fr.	185'721.64
Davon gebunden	Fr.	95'806.65
Kompetenz Gemeinderat	Fr.	89'914.99

### Revisionsbericht

Die Fankhauser & Partner AG, Huttwil hat die Jahresrechnung am 3. Mai 2019 geprüft. Der Bericht bestätigt, dass die Rechnung den gesetzlichen Vorschriften entspricht und die Datenschutzbestimmungen eingehalten werden. Die Revisionsstelle empfiehlt die Jahresrechnung 2018 zur Genehmigung.

### Antrag des Gemeinderates

Genehmigung der Jahresrechnung 2018 mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 992.91 (Gesamthaushalt), bestehend aus:

Allg. Haushalt	Fr.	0.00
Wasserversorgung	Fr.	5'162.74 -
Abwasserentsorgung	Fr.	4'850.55
Abfallentsorgung	Fr.	1'305.10

### Diskussion

In der Umfrage meldet sich niemand zu Wort.

### Beschluss

Die Jahresrechnung 2018 wird einstimmig genehmigt.

### 173 04.0800 Abwasseranlagen Sanierung Strassenentwässerung Diessbachstrasse: Kenntnisnahme Kreditabrechnung

Am 23. November 2017 hat die Gemeindeversammlung für die Sanierung der Strassenentwässerung Diessbachstrasse einen Verpflichtungskredit von Fr. 40'000.00 gutgeheissen. Die Arbeiten wurden letzten Herbst ausgeführt. Die Abrechnung präsentiert sich wie folgt:

KFS Kanal-Service AG	Fr.	18'364.50
Arm AG	Fr.	3'277.00
Schmalz Ingenieur AG	Fr.	<u>4'101.90</u>
Total Sanierungskosten	Fr.	25'743.40

### Kreditunterschreitung **Fr. 14'256.60**

Die Gemeindeversammlung ist über die Abrechnung lediglich zu informieren.

Bis zu den nächsten Kanalfernsehaufnahmen stehen keine grösseren Sanierungen mehr an.

### 174 Orientierungen und Verschiedenes

Der Gemeindepräsident informiert die Anwesenden über den neuen ÖREB-Kataster (Kataster über die öffentlich-rechtlichen Eigentumsbeschränkungen). Dieser Kataster enthält alle öffentlichen Informationen zu den einzelnen Grundstücken. Der Zugang erfolgt übers Internet. Der Link ist auf der Freimettiger-Homepage aufgeschaltet.

Dieter Friedli orientiert über die anstehenden Unterhalts- und Erneuerungsarbeiten bei den Schulliegenschaften. Im Herbst wird der der Schulhaus-/Spielplatz umgestaltet. Der Auftrag wurde an Bächler+Güttiger vergeben. Die Spielgeräte werden durch die Lädach Holzbau AG gefertigt. Ebenfalls im Herbst wird die Schulhausfassade südseitig saniert. Im Kindergarten werden die Fenster ersetzt werden.

Hirschi Andreas fragt an, ob die Fassade wieder mit Holzschindeln versehen wird? Ja. Die Liegenschaft ist denkmalgeschützt und muss so unterhalten werden.

Nachdem keine Wortmeldungen mehr eingehen, dankt der Vorsitzende allen für ihr Erscheinen und wünscht einen schönen Sommerabend.

Schluss der Versammlung: 20.30 Uhr

Der Präsident

Die Sekretärin

### **Genehmigung**

Das Protokoll lag vom 11. Juni – 11. Juli 2019 in der Gemeindeschreiberei öffentlich auf. Es sind ... Einsprachen eingegangen. Der Gemeinderat hat das Protokoll an der Sitzung vom .... genehmigt.

Der Präsident

Die Sekretärin